

L'arrivée à l'aéroport בְּנִמְל הַתְּעוּפָה

Fiche de conversation

| Contrôle des passeports | b'dikate darkonime | בְּדִיקַת דְּרָכוֹנִים |
|--------------------------------|---------------------------|-------------------------------|
| voici mon passeport | hiné hadarkone shéli | הִנֵּה הַדְּרָכוֹן שֶׁלִּי |
| je resterais | ésha'ère | אֶשָּׂאֵר |
| quelques jours | kama yamime | כְּמָה יָמִים |
| une semaine | shavouâ | שָׁבוּעַ |
| deux semaines | sh'vouâyime | שְׁבוּעַיִם |
| un mois | h'odèshe | חֹדֶשׁ |
| je ne sais pas | ani ôde lo yodéâ | אֲנִי עוֹד לֹא יוֹדֵעַ |
| je suis ici en vacances | ani kane béh'ouf'sha | אֲנִי כָּאן בְּחַפְשָׁה |
| je suis ici pour affaires | ani po lé'ássakime | אֲנִי פֹה לְעִסְקִים |
| Douane | mékhèsse | מְכֶס |
| je n'ai rien à déclarer | eyne li ma léhatsire | אֵין לִי מָה לְהַצְהִיר |
| j'ai | yeshe li | יֵשׁ לִי... |
| une cartouche | h'avilate sigaryote | חֲבִילַת סִיגָרִיּוֹת |
| une bouteille de vin | bak'bouk yayine | בְּקַבּוּק יַיִן |
| une bouteille de Whisky | bak'bouk viski | בְּקַבּוּק וויסקי |
| c'est pour un usage privé | zé lèshimoushe ishi | זֶה לְשִׁמוּשׁ אִישִׁי |
| c'est un cadeau | zou matana | זוֹ מַתָּנָה |
| Valise | miz'vada | מְזוּדָה |
| voici ma valise | hiné hamiz'vada shéli | הִנֵּה הַמְזוּוּדָה שֶׁלִּי |
| mon sac ! | hatike shéli ! | הַתִּיק שֶׁלִּי |

| Contrôle des passeports | b'dikate darkonime | בְּדִיקַת דְּרָכּוֹנִים |
|--------------------------------|-------------------------------|--------------------------------|
| prenez mes bagages | k'h'ou ète hamiz'vadote shéli | קְחוּ אֶת הַמְזוֹדוֹת שְׁלִי |
| au bus | la'otobousse | לְאוֹטוֹבוּס |
| à la consigne | lamèl'tah'a | לְמִלְתָּחָה |
| jusqu'au taxi | lamonite | לְמוֹנִית |

| Change | hamara | הַמָּרָה |
|----------------------------|----------------------|--------------------------|
| Où est l'agence bancaire ? | eyfo snife haban'k ? | אֵיפֹה סְנִיף הַבַּנְק ? |
| je veux changer | ani rotsé lifrote | אֲנִי רוֹצֶה לְפָרֹט |
| des euros | eyro | אֵירוֹ |
| des dollars | dolarime | דוֹלָרִים |
| des shékèls | sh'kalime | שְׁקָלִים |
| des devises étrangères | mat'béâ h'outs | מְטֵבַע חוּץ |

| Où est ? | eyfo ? | אֵיפֹה ? |
|-----------------------|--------------------------|-------------------------|
| où se trouve ? | eyfo nim'tsa ? | אֵיפֹה נִמְצָא ? |
| les renseignements | hamodiîne | הַמּוֹדִיעֵין |
| le kiosque à journaux | doukhane haïtonime | דוֹכָן הָעֵתוֹנִים |
| le magasin hors-taxe | h'anoute p'toura mimasse | חֲנוּת פְּטוּרָה מִמַּס |
| le duty free | hadiouty fri | הַדִּיאוּטִי פְּרִי |
| la cafétéria | hakafitérya | הַקַּפִּיטֶרְיָה |
| le restaurant | hamiss'âda | הַמְסַעְדָּה |
| la pharmacie | bète hamirkah'ate | בֵּית הַמְרְקָחַת |
| comment arriver ? | ekhe léhaguiya | אֵיךְ לְהִגִּיעַ ? |
| au centre ville | lémerkaze haïre | לְמֶרְכֵז הָעִיר |

| Contrôle des passeports | b'dikate darkonime | בְּדִיקַת דְּרָכוֹנִים |
|---------------------------------------|--------------------------------|----------------------------------|
| il y a un bus pour la ville | yèshe otobousse laïre | יֵשׁ אוֹטוֹבוּס לָעִיר |
| où y a t il un taxi ? | eyfo yèshe monite ? | אֵיפֹה יֵשׁ מוֹנִית ? |
| où louer une voiture ? | eyfo léhas'kire mékhonite ? | אֵיפֹה לְהַשְׁכִּיר מְכוֹנִית ? |
| | | |
| Réservation d'hôtel | haz'manate batey malone | הַזְמַנַּת בְּתֵי מַלּוֹן |
| pouvez-vous me réserver une chambre ? | toukhal léhazmine li h'édère ? | תּוּכַל לְהַזְמִין לִי חֶדֶר ? |
| au centre-ville | bémerkaze haïre | בְּמֶרְכֵז הָעִיר |
| près de la gare | karove latah'ana | קְרוֹב לַתְּחָנָה |
| une chambre à un lit | h'édère lèyah'ide | חֶדֶר לְיַחִיד |
| une chambre pour deux | h'édère zougui | חֶדֶר זוגִי |
| où se trouve l'hôtel ? | eyfo nim'tsa hamalone ? | אֵיפֹה נִמְצָא הַמַּלּוֹן ? |
| Avez-vous un plan ? | yèshe lekha mapa ? | יֵשׁ לְךָ מַפָּה ? |